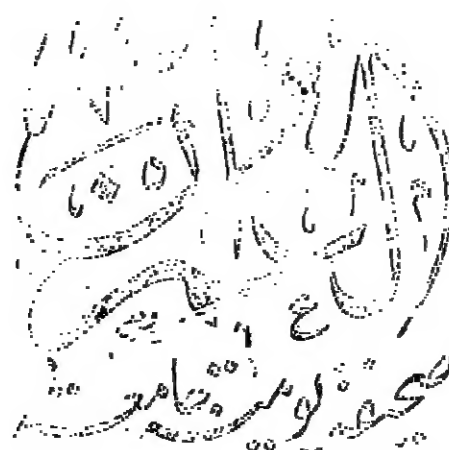


AL-OUHRAN  
Journal Quotidien Universel  
Propriétaire : ELIE COZMA  
ABONNEMENTS  
Damas, P. S. 300  
Etranger, P. S. 451 90 fr.

Bureau du Journal  
Imprimerie Commerciale  
Rue Hamidié  
Adresse AL-OUHRAN Damas  
B P No. 110

Damas Samedi 4 Juin 1921



صاحب الامتياز: الياس قوزما

لدى النشر  
في دمشق: ٥٠٠  
في الخارج: ٥٠٠  
[إدارة الاعلانات: يتفق عليها مع الادارة]

وزارة الجريدة: المطبعة التجارية (سوق الجديدة)  
عنوان الرسائل والطلبات: المبرور دمشق  
مندوب البريد: (١١٤)

في السبت (٤) حزيران سنة ١٩٢١ و (٢٧) رمضان سنة ١٣٣٩

## الصحف في المرات

يجب ان تشترط لها شروطا قاسية  
ان عهد الزعامات السريعة المتأخر  
العائبة الاساس يجب ان يزول  
زيد زعماء على الطرز الحديث  
زعماء علم واخلاص واستقبال  
ونكران ذات  
زعماء يملكون انهم خدمة الامة التي  
ولهم لا اله  
الارزاق (بيروت)  
يقولون لم هذه البلاد متفجرة  
كانهم لم يروا دارة الامير انهم لورواها  
لما سألوا  
نحن نتفخر لان فينا روح كبرياء  
وفضلة ووهم قتالة  
نحن نتفخر لان فينا ليس بيننا من  
يهجر مقاعد الحرية ليقترش القتاد  
نحن نتفخر لان الامير فينا  
لا يترك اباه الملك ليكون ضابطا بحريا  
في دراعة  
نحن نتفخر لاننا لازلنا نعتبر  
الثروة والوجاهة والراحة فوق الواجب  
لاننا لم نقتنع ولم نؤمن بعد بان الواجب  
يجب ان يكون الجزء المتصل بروحنا  
والحياة الجارية في دماغنا  
نحن نتفخر لاننا زائدان نكون كلنا  
امراء مقربين على العروش تبخع لنا  
الرقاب وخزائننا مملوءة بالذهب والوجاه  
الحالة في سيليزيا العليا  
ساعات الحالة الاقتصادية كثيراتي  
سيليزيا العليا بالنظر لنقص المواد  
الاولية وقلة الفحم والتفوق ووقوف  
حركة السكك الحديدية

النشر نيويورك  
الاجل طبع الانسان الذي يقف  
في مبدأه وقفة الطر الثابت فلا يراوغ  
ولا يتلون ولا يحاري ولا يقول في  
الجور غير ما يعتقده به في السر ولا  
يماضي الناس من اجل تبيان في الطابع  
والمبادئ بينهم وبينه ولا يطلب شهرة  
من وراء ما يصله بل يطلب راحة الضمير  
ونظرة شرف النفس وبالة القصد  
فثقافة القاب  
المهدي (نيويورك)  
في الدور السابق كان الشعب  
اللبناني مذمورا على تأخره عن مباشرة  
المشاريع العمرانية حيث لم يكن من  
يصفه بل كان يرى امامه عقبات  
معلقة من اليد الجائرة الضاغطة اما الآن  
وقد حسنا اعلى الحرية بواسطة الانتخاب  
الاقتداسي الذي يسهل طرق الرقي  
والاجتاه فقلنا ان نسبي في طريق العمان  
اقتداء بالامم الراقية لمخاطبين معها في  
جهات العالم المختلفة وان نواف  
البيان الوطنية ونقوم بالمشاريع العمرانية  
التي من اجلها نرفع للبلاد  
الاحوال (بيروت)  
فلتتطم الامة لتعلم من هو الزعيم  
وكيف يحمر ان يكون لكي لا تخني  
راسها لاي كاذب  
ان هذا الرأس يجب ان لا تخني  
الا ان يحن لها رأسه اولاً ويقدمه  
ضحية على مذبح هواها  
يجب ان تشبث الامة بالزعامة  
فلا تزالها ايا كان

## صدى انتقاد النرويج

كتابته الة وقت الكافي للتدقيق والتدقيق  
ولما كان اقداما قد وعدت بتامة نقد  
سافي الكتاب وهذا هو الاهم مع  
بعض ما فيه من الشذوذ في تشريح الدلائل  
الاعتناء تركت البحث في ذلك الحجة  
اما وفي الخاتمة في كتاب النرويج  
فهو يشبه قيثارة مختلفة اكثر الاوتار فحسنا  
استندتها لاندسة مكشوفة مرتبة كاملا  
لكن الاوتار التي يشبهها الخاطر اذا  
انفردت كان الانقسام الذي يولد له  
يبقى هو اضيق منقذة بعضها عن بعض  
ويشبه شاعر ما يكتب اكثر منه عارف  
ومعطية خالية جوجة لاشككة لها  
لكنه على كل حال هو يغدو له  
ويغوى غنله وفقه الله

بند كتابة ما تقدم طالت مجوعة  
(البرقيات) للكاتب الناقد الاديب  
السيد احمد شاكر الكرمي فاذا به جامعا  
مفينا انتظر خلال سطور وروح الاجتماع  
السامية والمقاصد الاصلاحية الدالية بلغة  
قصيدة من التفتيد التافة وباليات  
المواف ضمن كتابه شيئا من مباحثه  
الاجتماعية التي اجتهد اختباره  
انخاصة عوضا عما اثبت من ترجم بعض  
الاراضيع الخيالية الاجبية اذ ان  
الكتاب اجتماعي محض وهذا ما نحن  
مجاة اليه زادا الاديب من مثل هذه  
المباحث وهذا الاديب الحقيقي  
(سجين)

## المطبعة الوطنية

دمشق سوق الخرجة - بجانب مدخل القلعة

هذه المطبعة التي افتتحت حديثا مستعدة لطبع الكتب والمجلات  
والجرائد والاشغال التجارية بكاملها كوفها بالمرافقية كبيرة عربية وفرنسية  
لطبع الاعلانات للسبينا والتجار وغيرهم وكل ذلك على غاية ما يمكن  
من الاتقان والمهارة.

منبعه اخوان

## طقومة بياض جاهزة وتحت الطلب

اشغال يدوية للسيدات

قد اشترت الانسة روزانجا في بيروت بالاشغال اليدوية كالغزل  
والغزير والريش وغيرها مما يحتاجه بياض السيدات كما وانها تفتت ايضا  
صناعة تجزيم شرائف السراير وما اشكالها من الاشغال اليدوية التي تميزها  
عن سواها باتقان هذا الفن الجليل وهي على استعداد تام لاعطاء جميع  
التعليقات اللازمة عن كيفية الشغل والمدة اللازمة والسعر والمخارة بواسطة  
نعماني اخوان وعاقوري في بيروت

\*\*\*

## LIBRAIRIE UNIVERSELLE

Nouvellement installée près de l'hôtel d'Orient au  
commencement de la rue Salhiéh  
Abonnement aux grands quotidiens Revue. Romans  
Fournitures de Bureaux Nécessaires des écoliers  
Prix modérés

يوجد في المكتبة العمومية التي فتحت حديثا بجانب او كنيسة الخوام على  
طريق الصالحية من جميع الجرائد والمجلات وروايات الفرنسية مع لوازم  
المكاتب والامثلة المدارس باسعار متناهضة.

\*\*\*\*

## سانيل ليرة

SANYL LIRA

اذا كنت مضايبا لتقنية او بالنقطة العسكرية او الحرقه او السيلان  
اذا كنت اكثر من مراجعة الاطباء لم تستغنى شيئا.

اذا كان مرضك مزمن او عدوا واوردت شفاء سريع فاعليك باللاج الشهور سانيل  
ليرة فهو العلاج الوحيد الذي يستأصل ثامه الداء ويقتل مكرهه وقد نال شهرة  
عيمة في اوربا وقد حلتته ادارة الصحة في دمشق واعزت جميع الاطباء  
عماده في معالجة هذه الادواء البويله لانه افضل اكتشاف ظهر حتى الآن  
بوخذ منه ثمان حبات في اليوم وهو يطلب من جميع الصيدليات في  
دمشق ومن مستودعه في صيدلية صبري خلفه شارع الخراج دمشق

## ايوب ومسبابكي

بيروت سوق الطويلة

اجواخ واصواف وجميع لوازم الخياطين للبيع بالجملة وبالمفرق باسعار  
بنائية للمهارة

طبعة بالمطبعة الوطنية - دمشق سوق الخرجة

كف مارت كارلة المنطية في الامم  
وهكذا قضى بنو اسرائيل سبعين سنة  
في منقاهم في بابل حتى تلك كوروش  
الفارسي فقطع لهم عهدا بالرجوع الى  
فلسطين وامتلا كما كان التاريخ يعيد  
نفسه اذ قام الآن كوروش انكثرا او  
بافور ايقطع معهم نفس العهد  
عاد فريق كبير منهم في ذلك الوقت  
غير انهم لقوا معارضة شديدة من السكان  
اضطرتهم لاجراء الفكرة الصهيونية من  
حيز الخيال الى عالم العمل و كان لهم  
في ذلك الحين زعيمان هما عزرا ونحميا  
فتمكنا من الحصول على موافقة الشعب  
وثمة الملك كوروش الفارسي الذي  
ساعدهم بكل قواه حتى عادوا في  
وقت قصير الى فلسطين رغم ان سكانها  
في سنة ٥٠٠ ق.م مسيحية لما قويت  
شوكت الملك دايطس الروماني واشتد  
ساعده لم يرت له ما كان ياتيه اليهود  
في فلسطين فجدد جشاعه مرماهم به  
عليها فاعد خراب اوروشليم وقضى  
على اليهود قضاء مبر ما فترقوا في كل  
انطار الارض وهكذا خيمت السكينة  
على تلك الربوع الى ان قام الآن بفور  
يريد ارجاع القلائل وهمد وسكن  
السلام بمساعدة جيوش بريطانيا

## حسنات الشعراء

الشبيب والشباب

قد تهت في روض الشباب وكل من

قال (الشباب كلهمه اكدته

بأذا شبي وقال نذره

ابل عيش عرك لمة اكدته

عائشة تيمور

كذا وصرنا

كانت لنا من كرام الناس اجداد

شادوا ولكن هدمنا كل ما شادوا

صبرا واهوا واهوا شتى تفرقنا

كافا بنضا لبعض اضداد

صبرا ولا جامع للحب يجمنا

والاهل والاسنى للاهل حساد

اسماعيل عاصم

## فكاهة العبد

مستفهم - يفتي ان الشمس مستفهم

عن قريب قبل ذلك ضحيج

غني - لقد سمعت ذلك ولكن هل

ياتري يحدث ذلك فاما ام لا...

من ذلك الحين اخذ اليهود يهدمون  
الكنايس بلا انقطاع صاغين مرق الشباب  
ضارعين الى الله ان يردهم الى فلسطين  
فانخذوا هذه المباركة ارجع يارب سينا  
الى صهيون اشمار لهم يردونها قبل  
النوم وبعد النهوض منه وعند الولاة  
والزواج والموت  
حاولوا مرات عديدة ان يشعروا  
على حكومات فلسطين حريا تنتهي  
بتسلطهم عليها ولكنهم فشلوا في الجميع  
فجعلوا جل اعتمادهم على الصلاة ناظرين  
الى (المسيح المنتظر) ولكن من هو  
ذلك المسيح اهو بفور؟؟  
جنحوا بعد ذلك الى المحاربات  
السياسية فقام فيهم (بازكر) قالت  
كتابا باللغة الالمانية استعمله بقوله (حقا  
ان الطريق بعيدة للوصول الى الغاية  
التي نتوخاها ولكنها غير صعبة على  
شعب قضي التي سنة مشتتا غريبا)

هكذا من الشعر



## حوادث محلية

### صدقة الفطر

زارنا في ادارة هذه الجريدة احد اخواننا ابناء الطائفة الاسلامية فيسقط لنا راياء جديده جدارميه الي جمع صدقة الفطر من المحسنين هذا العام باسم اخواننا منكوفي فلسطين . وقال انه سيشرح بطم وضولات رسميه تمطل للمتعرفين لثاء القيمة التي جادت بها قوسهم في سبل الخير رحمة باخواننا البائسين الذين افتقدتهم الدهر الركن الوحيد الذي كانوا يعملون عليه في تخفيف مصائب الحياة والامها . ولا نكتفي بتخفيف هذا الرأى بل اننا نحث اخواننا المسيحيين على وجوب التبرع بما تسمح به نفوسهم في هذا السبيل والله لا يضيع اجر المحسنين

قدم من جبل الدروز  
قدم من جبل الدروز كل من عقلة بك القطامي ووديع افندي منذر وفومنا منها ابناء عديدة عن حكومة جبل الدروز (الحقيقية) سنوا في القراء بها قريبا

من درعا  
وسل من درعا رئيس بلديتها خليل افندي صيدح  
وقدم ايضا مصطفى افندي المقاتي متصرف حوران لحضور ايام العيد في دمشق

شركة الماخذ الزراعية  
بلغنا ان المحل التجاري المعروف باسم (شركة الماخذ الزراعية) الذي قدم لمرض بيروت المجرى الزراعي (بافيزي) ليتدي اعجابا من اول حزيران باظهار فوائد استعماله .

ان التجارب التي يقوم بها هذا المحل مدة خمسة عشر يوما تجري في سهل البقاع بالقرب من محطة راي بصورة تسمح للمتفرجين ان يمشروها ولا شك بان هذا المحرك الذي قال استحضار واعجاب كل من حضر تجاربه في ٤٥ ايار الماضي في بيروت سيكون نجاح

تجاربه الجديدة كبيرا وسنعال خطوة كبرى يدي من يهتمون بالامور الزراعية

عين صديقا صبحي افندي عقده صاحب جريدة ابوالنواس المحتجة 'بوزباشي' في الدرك في كيليكيا فنهشه بما قال عن جدارة واستحقاق

الحركات العسكرية  
بلاغ رسمي من العسكريه نشرت التقدم ما ياتي :  
ان مفزة ديديه جان التي سافرت في ٢٥ ايار لجبة جرابلس عادت في ٢٧ ايار الى منيج دون ان تصادف عدوا في المنطقة الواقعة جنوبي جرابلس وقد اتدرا العدو باطلاق النار في جهة زورماره اما الاهالي فقد استقبلوا عساكرنا بكل ترحاب وسرور وقد رفعت معظم القرى الاعلام البيضاء

ولعدم امكان سلوك الطريق الى هجاره نظر الكورته خيب فرقة لوسنيشال في ٢٦ منه في خان النصر بعد ان تفقدت فليبي اوم الصغرى واورم الكبرى وفي ٢٧ منه صباحا بينما كانت المفزة سائرة الى اوم الكبرى عثت بواسطة الطيارات بوجود عصابات هاجت القرى بزيادة الملازم السابق هاشم بك فقيت المفزة صابرة قريبا اقتربت تلك العصابات فبادرتها باطلاق النار والحيت بها خسائر فادحة ونشئت من بقي من رجالها ثمانين على وجوههم

عن امر رئيس شعبة الاستخبارات التوقيع - لايزو حكم

صادقت محكمة استئناف الجزاء على الحكم الصادر من محكمة بداية الشام بالحبس مدة شهر ونصف المدعو شفيق ابن محمد الرفاعي من اهالي بلبك ومن تلامذة التسم الصمدل في المكتب الوطني في الشام لارتكابه جرم حزبا

وانا بهذه المناسبة قلت نظر مديرية الكتب الطبي الى تطبيق الجزاء القانوني بحقه ليكون عبرة لامثاله

## انبا العالم

ماذا يطلب الكماليون  
ليس فينا من يجعل بنو الاتفاق الذي عقدته الحكومة الافرنسية مع الكمالين فسكتت بوجهه اصوات المدافع التي كانت غلا فضاء كالكيا فتوقع الرعب في قلوب سكانها واعيدت السيوف لانغمادها فحققت الدماء غير اننا لم نعلم الاسباب التي ادت بالكمايين الى نقض ذلك الاتفاق

فرنسا والكمايين  
رفعت فرنسا اقتراحا لاعادة ضمة وسعود منير بك الى برطانيا وفرنسا تتناول المفاوضات العالمة بين انكلترا وفرنسا مسألة المجلس الاعلى فترى برطانيا عتده قريبا اما فرنسا فتلح لجهة من الخبراء والمشرعين والساسة من رجال الحلفاء لدية من دقائق مسألة سلبها قبل اجتماع المجلس الاعلى انتظرا في الوقت عينه في نقض يقصد منه نشاء ثلاث مناطق المايحجته البوليونيون والالاف الحلفاء على التوالي

مطالب الحزب الديموقراطي  
اذاع الحزب الديموقراطي في صحن بيروت بياناً بطلانيه والقت نظر هان الى وجوب درسا وابداء جميع الملاحظات التي يرون من الواجب اظهارها نظرا لقرب انعقاد مجلس جمعية الامم في جنيف وخلاصتها مطالبة الجمعية المذكورة بتنفيذ المادة الثانية والمشرين من عهد العصبة وقد جاءت تلك المطالبات في اربعة بنود هذه هي :

١ - ان يكون الانداب موقفا

ماكنة لبيع  
لدى احدهم ماكنة بروفو كبيرة فن كان بحاجة اليها فليخاير ادارة هذه الجريدة

مأكنة لبيع  
لدى احدهم ماكنة بروفو كبيرة فن كان بحاجة اليها فليخاير ادارة هذه الجريدة

وشكته اسراريا عند ضيقه  
الرئيسية ولا يتمدها  
٢ - ان يتمكن اهل الامم  
حكومة وطنية نيابية مستقلة وبديها وطنيون  
٣ - ان تلغى الامتيازات  
٤ - ان تلغى الضرائب  
المحدثة وان تلغى التوائين المتأخرين  
الاجراء الى ان يلتمس المطبق الوطني الذي له وحده حق سن وفرض الضرائب

فرنسا والكمايين  
رفعت فرنسا اقتراحا لاعادة ضمة وسعود منير بك الى برطانيا وفرنسا تتناول المفاوضات العالمة بين انكلترا وفرنسا مسألة المجلس الاعلى فترى برطانيا عتده قريبا اما فرنسا فتلح لجهة من الخبراء والمشرعين والساسة من رجال الحلفاء لدية من دقائق مسألة سلبها قبل اجتماع المجلس الاعلى انتظرا في الوقت عينه في نقض يقصد منه نشاء ثلاث مناطق المايحجته البوليونيون والالاف الحلفاء على التوالي

مطالب الحزب الديموقراطي  
اذاع الحزب الديموقراطي في صحن بيروت بياناً بطلانيه والقت نظر هان الى وجوب درسا وابداء جميع الملاحظات التي يرون من الواجب اظهارها نظرا لقرب انعقاد مجلس جمعية الامم في جنيف وخلاصتها مطالبة الجمعية المذكورة بتنفيذ المادة الثانية والمشرين من عهد العصبة وقد جاءت تلك المطالبات في اربعة بنود هذه هي :

١ - ان يكون الانداب موقفا

ماكنة لبيع  
لدى احدهم ماكنة بروفو كبيرة فن كان بحاجة اليها فليخاير ادارة هذه الجريدة

مأكنة لبيع  
لدى احدهم ماكنة بروفو كبيرة فن كان بحاجة اليها فليخاير ادارة هذه الجريدة

## في علات

### نعمانى خوان وعاقوري

في بيروت

اجواخ حراير اصواف تخاريج دننلات روائج جرسيات فساطين وجاكتات  
برانيط لوازم السيدات بياضات جاهزة اشغال يدويه

الاسعار متغيرة

الاسعار متغيرة

## اخبار الجهات

### بيروت

لمراسلة الخاص  
شركة التراموى

قررت شركة التراموى بناء على طلب الحكومة تخصيص ست محلات السيدات بالقرب من الدرجة الاولى في كل عربية من عرباتها وكل مرة كانت محلات السيدات فارغة يودن الرجال بان يشغلوها بشرط ان يتقدموا الى اول سيدة تقهر على ان هذا القرار لم ينفذ بعد ولم تزل ترى من خشونة بعض الثقل الذين يراحمون السيدات ما تنفر منه نفس كل ابي

حزب العمال

تأسس حزب العمال واجتمعت لاول مرة عمدته المؤلفة من الرئيس شارل خليل سرسق والنائبين جورج فسية وانطون صباغة والمندوب حيا ابي راشد والكاتب يوسف نجا والمرسل العام الدكتور الياس بعلقيني والمحاسبان ربيع رمضان والياس وعد قنا قد كثر عندنا الاحزاب ولان لم زمنها ما يشر بوجودها فمساها نبرهن لنا في المستقبل عن وطنيه صادقة وخدمة جليلة لهذا الوطن العزيز فنحن

بحاجة الى التكايف والعمل  
الجريدة الرسمية  
صدر امر حاكم لبنان بان يشترك في جريدة لبنان الرسمية كل مأور معاشه من ثلاثين ليرة فما فوق على حساب الذهب .  
يائصب الممرض  
اعلنت لجنة المعرض ان قد تاجل سحب (اليائصب) الى ١٥ حزيران الجاري .

السيدات المسلمات  
اجابة اطاب كثيرين من كرام المسلمين عين الجنرال غورو اليوم (الاربعاء) في اول حزيران موعدا مخصوصا لزيارة السيدات المسلمات المعمرض حتى تتمكن من مشاهدته للوقائق لم يتيسر لمن ذلك من قبل وبهذه المناسبة سمح ايضا بان يفتح معرض شارع النبي الذي كانت قفلت ابوابه .

اوقات العمل  
قررت حكومة لبنان الكبير ان تكون اوقات العمل في جميع دوائرها من الساعة الواحدة بعد الظهر طول مدد الصيف ابتداء من اول حزيران تكريم الدكتور ديه بران ستقام حفلة تذكيرة للدكتور ديه بران بمناسبة اهداء الحكومة الافرنسية وخدمة جليلة لهذا الوطن العزيز فنحن

لهم سام جوقة الشرف وذلك يوم لاهد الواقعة في ه حزيران الساعة الخامسة ونصف في بيت الدكتور حنا خازن تاخير شاوريشية  
صدر الامر بتأخير الشاورية والامم  
والاونايشية الاتية اسماء وهم كل منهم درجة لعدم نجاحهم بلاشجان وهم السواري منصور عبد الملك والبياده شعبا بوجوده والاونايشيان البشا بزوجة وسعيدة نحول

انكلترا تبس فلسطين  
لقد وضع السرالان بتايد انكلترا لمطالب الصهيونيين اذفقت بعض ادنبا .  
غير استفاد منه ان انكلترا تقض لميوني جنبه شهريا من الصهيونيين لقاء تايد مطالبهم للاستيلاء على فلسطين وجعلها وطن قوميا لهم  
مشروع الحكومة لتنقيح الدستور على الاعتراف بحقوق النساء النيابية التامة والاستفتاء العام الاناضول

جاء في برقيات هافاس ان اليونانيين فشلوا بمهمة دامت رحاها في ٢٧ ايار ولم ترد التفاصيل بعد  
مطالب الكمايين  
تطلب الوزارة الكالية الجديدة ان يوزع ترايا والاكندرونه وحاب

متى نعتدل على انفسنا  
الى ابناء وطني  
قبل ان اغادر البرازيل عائدا الى الوطن العزيزات اخل حياتنا الاجتماعية فيه سينة لا غاية نظرا للحالة التي كان عليها ابلاو ثامن الانقسام وعدم الافة وثغور الواحد من الاخر وتجنبه معاشرته ومجاسته غير اني عدت الى تخطت نفسي واخذ ذلك الخيال يزول وريدريدا عند ما لاح لي نور امل من خلال الاجتماعات التي تمدها الرابطة الادبية في دمشق سيما وراء نشر لواء الادب وجمع كلمة ابناؤه وازالة الاوهام التي خلاها الجو فعشيت في ادممة الاجداد وفرخت .  
غير انها ولسوء الحظ لم تزل متمكنة من عقول الكثيرين من المحافظين على القديم القائلين (دم القديم على قدمه) هكذا عاش اجدادنا وهكذا نعيش نحن فيا لله من هذا القاتل .  
اذا كان اجدادنا قد قنعوا بما تلبت

Voulez vous deguster

LA MARONITE

Grande Liqueur

de Th. Guillon

à Nantes (France)

Visitez le stand

No. 247

de là

FOIRE de BEYROUTH

هكذا عاش اجدادنا